

CLASE : E2A

NOMBRE : 蔡怡萍 Virginia

TÍTULO DE LIBRO : VACACIONES EN LA COCINA

AUTORA : Miguel Ángel Mendo

EDITORIAL : Bruño

AÑO DE PUBLICACIÓN : 1990

NÚMERO DE PÁGINAS : 101

NIEVEI DE DIFICULTAD : A partir de 8 años

DÓNDE SE PUDED ENCONTRAR : La biolioteca (863.64 M523va 1990)

ISBN : 84-216-1236-0

RECOMENDACIÓN : 3

MIS RAZONES : 我選這本書的原因是因爲它的內容不會太艱深，而且當我翻開第一個故事時，作者就用很活潑的擬人法來形容沒有生命的物體，把各個東西寫得唯妙唯肖而且特色也一一描寫出來，所以當時認爲這本書還不錯，因此就把此書當爲我要報告的書籍。

RESUMEN :

1.一天，廚房裡的冰箱發著牢騷，嫌其他器具太吵，要求到別處去，但吸塵器卻不理他，就越吵越大聲，突然收音機報告了明天將要開始放暑假，於是廚房裡充滿了歡呼聲，當大家高興之餘，突然這家的主人們回來了，所有的器具被嚇到，安靜地回到自己的位置上，過了不久，當家裡的人熟睡時，最小的兒子 Quique 靜靜地走到廚房，跟廚房裡的器具道別並希望它們在假期裡能夠快樂，此時，冰箱、叉子、吸塵器以及其他的東西吵鬧著回應 Quique，當吵鬧聲吵醒家人時，也陸陸續續趕到廚房看看發生怎麼回事，Quique 說他只是喝口水而已，突然洗碗機大叫了一聲，把全家人嚇壞了，之後當 Quique 回到床上熟睡時，就夢到鍋子在海灘上高興地跳要著。

2.Marisa 是一個兩歲的小女孩，她最喜歡去海灘，一天，他們一家人來到海岸邊的海灘，Marisa 和她的父親玩了一個早上，到了吃飯時間，她拿了檸檬優格的三明治且在石頭邊坐了下來，但這時候她發現石頭後有一個很大的恐龍在嗚嗚地叫，結果她嚇得把三明治丟開，原來那隻恐龍是一個救生圈，結果那男孩很驕傲地跑到海邊的另一邊，後來 Marisa 的父親看到她把點心丟在地上就很生氣的罵著 Marisa。晚上 Marisa 就夢到那隻恐龍飛到她面前並用爪子抓住她到一個很遙遠的地方，於是 Marisa 嚇醒了之後，過沒多久又回到同樣的夢中，如此，重複三、四次。第二天早上，她又在遮洋傘下看到恐龍，二話不說嚇得跑到爸爸的身邊，回頭看時，發覺那隻恐龍非常安靜地坐

著，彷彿在睡覺，於是她就一點一點走到恐龍的身邊，心裡非常害怕，突然恐龍動了起來，後來 Marisa 拔起了一個東西，恐龍就洩氣了，而 Marisa 也戰勝了恐龍。回家後，Marisa 只要看到可怕的東西或不舒服的東西就刺破它。

3.在一個小小的國家中，每一個居民都是國王、皇后、王子。奇怪的事是這國的街道上都有專賣國王專用的東西，因為每一個人都想要擁有自己的王冠、披肩等等，還有一個基本的問題就是沒有一個人能夠真正發布命令。所以有一天，有一個年輕人騎著馬迷了路來到了這個國家，於是遇到了一個王子，便問他：「這是什麼地方。」王子知道了騎士只是個臣民，便開始命令他，此時，也引來了其他的王子來搶這騎士，拿來使喚。一群王子就開始互打，騎士也趁著這時候逃離，但不巧的是，騎士又被一個胖女人及另一個王子纏住，於是他就用他最大的力氣擺脫他們，騎上馬跑走，消失在地平線中。

TEMA : 藉此故事告訴小朋友，團結就是力量，只要人人各盡己力，一切困境便會化解。這是個大家一起相互合作的大社會，要盡量和睦相處才好。還有要珍惜身邊所有的東西，即使是無生命，也要好好的珍惜它，畢竟地球資源終究有用完的一天。

ESTRUTURA : 這些個故事都用敘述法，作者採用一些活潑調皮的對話或者用很細膩的手法描述以增添故事的趣味性，幻想力。

COMENTARIO : 看完這些故事會令人覺得故事中的情節很有趣，充滿了許多想像的空間，作者有時把東西擬人化，有時把一些小啓示放在故事中，不只生動、活潑還很有教育性。例如：第三個故事讓我覺得在社會上，每一個人應該做好每一個人的角色，如果像故事中的情節一樣，每一個人都是領導人的話，那就沒有人去做事，只是一味的去命令，這樣社會不會進步的。

PALABRAS Y FRASES :

- | | | | |
|--------------------|----------|---------------------|--------------|
| 01. aguafiestas | mf. 掃興的人 | 09. agarrarse | v. 抓住 |
| 02. lanzar | v. 扔 | 10. engatusar | v. 阿諛奉承，籠絡拉攏 |
| 03. refunfuñar | v. 發牢騷 | 11. disponer | v. 準備 |
| 04. estallido | m. 爆炸 | 12. milagroso | a. 奇蹟的 |
| 05. a punto de | 差一點 | 13. en un periquete | 一會兒 |
| 06. deshinchar | v. 洩氣 | 14. definitivamente | adv. 最後的 |
| 07. chocar | v. 吵鬧 | 15. pertenecer | v. 屬於 |
| 08. quedar atónito | 嚇得目瞪口呆 | 16. transparente | a. 透明的 |